



MESURES COVID (dès 16 ans et plus)

Pour entrer sur le site de la fête de lutte, les mesures sanitaires Covid suivantes sont exigées :

- **Présentation du certificat Covid avec pièce d'identité**
- **Présentation d'un test négatif datant de moins de 48 heures avec pièce d'identité**

Pour les personnes qui n'ont ni l'un ni l'autre, elles pourront faire un test rapide aux abords de la place de fête (au sud de la halle de sport) aux horaires suivants :

- VE 10.09.2021 18 :00 – 20 :30
- SA 11.09.2021 13 :30 – 19 :00
- DI 12.09.2021 06 :00 – 15 :00

Pour ce faire, la carte d'assurance maladie est à présenter. Néanmoins, nous vous recommandons de prévoir vous-même un test privé et individuel vendredi après-midi.

Ces contrôles ralentiront les entrées et nous vous conseillons de prévoir un temps d'attente et de faire preuve de patience de dont nous vous remercions par avance.

COVID MASSNAHMEN (ab 16 Jahren)

Um zum Festplatz des Schwingfestes zu gelangen werden folgende sanitären Covid Massnahmen unbedingt nötig sein :

- **Vorweisen des Covid Zertifikats samt Identitätskarte**
- **Vorweisen eines negativ Tests welcher weniger als 48 Stunden gemacht worden ist samt Identitätskarte**

Für die Personen die weder das Zertifikat noch ein negativ Test besitzen, können ein Schnelltest in der Nähe des Festplatzes (südlich der Sporthalle) machen um

- VE 10.09.2021 18 :00 – 20 :30
- SA 11.09.2021 13 :30 – 19 :00
- DI 12.09.2021 06 :00 – 15 :00

Die Krankenkasskarte muss vorgewiesen werden. Dennoch empfehlen wir Ihnen am Freitagnachmittag ein privater und persönlicher Test zu machen.

Die Kontrollen werden Zeit brauchen und wir bitten Sie, mehr Zeit zu berechnen um den Festplatz zu betreten. Wir hoffen auf Ihr Verständnis und Geduld und danken Ihnen im Voraus.